

ASSOCIATION ASWAT NISSA

*RAPPORT DE COMMISSARIAT AUX COMPTES
EXERCICE 2019*

Aout 2020

SOMMAIRE

RAPPORT GENERAL

ETATS FINANCIERS AU 31/12/2019

- BILAN	1 – 2
- ETAT DE RÉSULTAT	3
- NOTES AUX ÉTATS FINANCIERS	5 – 11

MESSIEURS ET MESDAMES LES ADHERENTS DE L'« ASSOCIATION ASWAT NISSA »

**OBJET : RAPPORT GENERAL DU COMMISSAIRE AUX COMPTES
EXERCICE CLOS LE 31 DECEMBRE 2019.**

En exécution de la mission de commissariat aux comptes qui nous a été confiée, nous vous présentons notre rapport sur le contrôle des états financiers de « **Association Aswat Nissa** » arrêtés au 31 décembre 2019, tels qu'annexés au présent rapport.

Les états financiers ci-joints, couvrant la période allant du 1^{er} janvier au 31 décembre 2019, font apparaître un total bilan net de 445 922 DT et un excédant des produits sur les charges de l'exercice s'élevant à 163 749 DT.

I. Rapport sur l'audit des états financiers

Opinion sans réserve

A notre avis, les états financiers ci-joints présentent sincèrement, dans tous leurs aspects significatifs, la situation financière de l'association « **ASWAT NISSA** », ainsi que sa performance financière pour l'exercice clos le 31 Décembre 2019, conformément aux principes comptables généralement admis en Tunisie.

Fondement de l'opinion

Nous avons effectué notre audit selon les Normes internationales d'audit (ISA) applicables en Tunisie. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur pour l'audit des états financiers » du présent rapport. Nous sommes indépendants de l'association conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à l'audit des états financiers en Tunisie et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous

En outre :

- Nous identifions et évaluons les risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en œuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques, et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne ;
- Nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'association ;
- Nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière ;
- Nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par le comité de direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute important sur la capacité de l'association à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener l'association à cesser son exploitation ;
- Nous évaluons la présentation d'ensemble, la forme et le contenu des états financiers, y compris les informations fournies dans les notes, et apprécions si les états financiers représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle.

II. Rapport relatif aux obligations légales et réglementaires

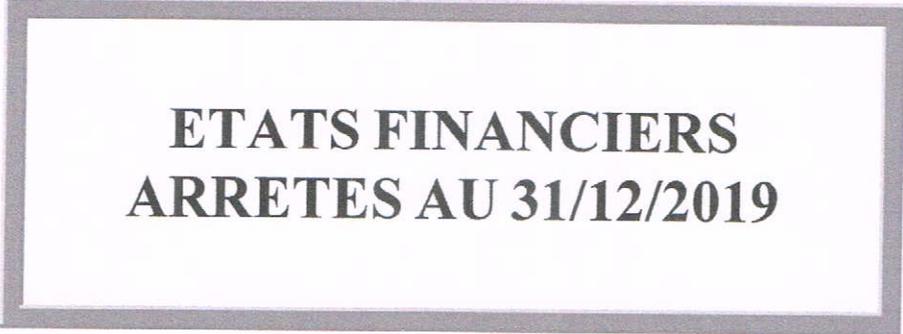
Dans le cadre de notre mission de commissariat aux comptes, nous avons également procédé aux vérifications spécifiques prévues par la loi et les normes Professionnelles.

Tunis, le 28 Août 2020

Cabinet Mehdi Fradi
Mehdi Fradi

Mehdi Fradi

Expert comptable / Commissaire aux comptes
17, RUE El Messan et El Houssein
El Mezzah IV, 1004 Tunis
Tél: 71 236 131 / Fax: 71 750 370



**ETATS FINANCIERS
ARRETES AU 31/12/2019**

Association ASWAT NISSA

BILAN ARRETE AU 31/12/2019

(Exprimé en Dinars)

Actifs	Notes	31/12/2019	31/12/2018
Liquidités et équivalents de liquidités	2.1	410 741	217 364
Placements et autres actifs financiers			
Autres actifs courants	2.2	9 621	10 364
Créances et comptes rattachés			
Stocks de fournitures et autres approvisionnements			
Immobilisations financières		2 500	2 500
Moins : Provisions IF			
<i>Immobilisations financières nettes</i>		<u>2 500</u>	<u>2 500</u>
Immobilisations corporelles	2.3	49 357	37 038
Moins : Amortissements IC	-	29 241	21 190
<i>Immobilisations corporelles nettes</i>		<u>20 116</u>	<u>15 848</u>
Immobilisations incorporelles	2.3	4 186	
Moins : Amortissements I I	-	1 243	
<i>Immobilisations incorporelles nettes</i>		<u>2 944</u>	
TOTAL DES ACTIFS		445 922	246 076

Association ASWAT NISSA

BILAN ARRETE AU 31/12/2019

(En Dinars Tunisiens)

Passifs et Actifs Nets	Notes	31/12/2019	31/12/2018
PASSIFS			
Concours bancaires et autres passifs financiers			1 474
Autres passifs courants	3.1	38 926	31 473
Fournisseurs et comptes rattachés	3.2	43 078	12 959
Provisions			
Apports reportés			
Autres passifs non courants			
Concours bancaires et autres passifs financiers			
Emprunts			
Total des Passifs		82 004	45 907
ACTIFS NETS			
Dotations			
Apports affectés à des immobilisations			
Subventions d'investissement			
Autres actifs Nets			
Réserves			
Excédents ou Déficits reportés		200 169	85 756
Excédents ou Déficits de l'exercice		163 749	114 413
Total des actifs Nets		363 918	200 169
TOTAL DES PASSIFS ET ACTIFS NETS		445 922	246 076

Association ASWAT NISSA

ETAT DES PRODUITS ET DES CHARGES Période du 1er Janvier au 31 Décembre 2019 (En Dinars Tunisiens)

PRODUITS D'EXPLOTATION	NOTES	31/12/2019	31/12/2018
PRODUITS			
Inscriptions, cotisations, manifestations et Subventi	4.1.	780 606	521 613
Apports non monétaires			
Autres apports			
Produits des placements			
Quote-part des subventions et apports inscrits aux produits de l'exercice			
Autres gains			8
Total des produits		780 606	521 621
CHARGES			
Achats consommés de fournitures et approvisionnements		9 323	6 186
Charges du personnel		197 586	110 947
Dotations aux amortissements et aux provisions		9 293	4 133
Autres charges courantes	4.2.	400 655	285 943
Charges financières nettes			
Subventions accordés			
Total des charges		616 857	407 208
Excédents (Déficit) des produits sur les charges de l'exercice		163 749	114 413

**NOTES AUX ETATS
FINANCIERS ARRETES AU
31/12/2019**

1. NOTES D'ORDRE GENERAL

1-1. PRESENTATION DE L'ASSOCIATION

L'association Aswat Nissa créée en 2011 et basée à Tunis, est une association inclusive qui plaide pour l'intégration de l'approche genre dans les politiques publiques en encourageant les femmes tunisiennes à porter leur voix et prendre la place qui leur revient sans la vie politique.

1-2. PRESENTATION DES ETATS FINANCIERS

Les états financiers de l' « Association ASWAT NISSA », arrêtés au 31/12/2019, sont établis en respect des caractéristiques qualitatives que doit revêtir l'information financière, à savoir :

- l'intelligibilité ;
- la pertinence ;
- la fiabilité ;
- et la comparabilité.

* **Le bilan** fournit l'information sur la situation financière de l'association et particulièrement sur les ressources économiques qu'elle contrôle ainsi que sur les obligations et les effets des transactions, événements et circonstances susceptibles de modifier les ressources et les obligations. Les éléments inclus dans le bilan sont les actifs, les passifs et les actifs nets.

* **L'état des produits et des charges** fournit les renseignements sur la performance de l'association.

* **Les notes aux états financiers** comprennent les informations détaillant et analysant les montants figurant au bilan et l'état des produits et des charges ainsi que les informations supplémentaires utiles aux utilisateurs. Elles comprennent les informations dont la publication est requise par les normes tunisiennes et d'autres informations qui sont de nature à favoriser la pertinence.

1-3. RESPECT DES NORMES COMPTABLES TUNISIENNES

Les états financiers de l'Association ASWAT NISSA arrêtés au 31/12/2019, sont établis et présentés en respect des recommandations des Normes Comptables Tunisiennes en vigueur, ainsi que le projet de la norme comptable spécifique aux associations.

Aucune divergence significative n'existe entre les Normes Comptables Tunisiennes et les principes comptables retenus par l'association pour l'élaboration de ces états.

1-4. BASES DE MESURE ET PRINCIPES COMPTABLES APPLIQUES

Pour l'élaboration de ses états financiers au 31/12/2019, l'association a retenu comme base d'évaluation le modèle comptable reposant sur le **coût historique**.

En plus de l'adoption de la convention du coût historique, les principes résultant des **conventions comptables** prévues par le cadre conceptuel sont utilisés pour la préparation et la présentation des états financiers.

Les principes comptables particuliers sont divulgués pour chaque poste significatif des éléments des états financiers dans les notes correspondantes.

2. NOTES RELATIVES A L'ACTIF

2-1. LIQUIDITES ET EQUIVALENTS DE LIQUIDITES

Les liquidités et équivalents de liquidités présentent, au 31/12/2019 un solde de 410 741 Dinars, contre un solde 217 364 Dinars au 31/12/2018 se détaillent comme suit :

Désignation	31/12/2019	31/12/2018
BIAT BQ 1	0	0
BIAT BQ 2	33 216	
BIAT BQ 3	120 597	122 063
BIAT BQ 4	8 057	956
BIAT BQ 5	26 437	161
BIAT BQ 6	90 185	93 865
BIAT BQ 7	1 510s	56
BIAT BQ 8	122 625	
Caisse Monnaie locale 1	0	0
Caisse Monnaie locale Search	0	0
Caisse Monnaie locale KVINNA	1 029	63
Caisse Monnaie locale DCAF	1 383	171
Caisse Monnaie locale ONU	494	
Caisse Monnaie locale OXFAM	28	28
Caisse Monnaie locale HBS	271	1
Caisse Monnaie locale FORUM	299	
Caisse Monnaie locale OSF	4 610	
Total	410 741	217 364

2-2. AUTRES ACTIFS COURANTS

Cette rubrique présentant au 31/12/2019 un solde de 9 621 Dinars, contre un solde 10 364 Dinars au 31/12/2018.

2-3. IMMOBILISATIONS CORPORELLES ET INCORPORELLES

Les immobilisations corporelles et incorporelles qui sont inscrites à l'actif du bilan au 31/12/2019 sont celles qui répondent aux critères de classement établis par la Norme Comptable n°5 et n°6.

Elles sont initialement évaluées à leurs coûts d'acquisition. Sont inclus dans le coût, le prix d'achat, les droits et taxes supportés par l'entreprise et les autres frais directs engagés pour mettre le bien à l'état et à l'endroit où il se trouve.

La méthode d'amortissement des immobilisations corporelles et incorporelles, adoptée par l'association est l'amortissement constant (linéaire) qui conduit à une charge constante sur la durée d'utilisation du bien.

Les immobilisations sont amorties linéairement à compter du jour de leur mise en exploitation

Le montant brut de ces postes s'élève, au 31/12/2019 à 53 543 Dinars, Il se détaille comme suit :

TABLEAU DES IMMOBILISATIONS ET DES AMORTISSEMENTS AU 31 DECEMBRE 2019

Catégorie	VB 31/12/2018	Acquisition 2019	Cession 2019	VB 31/12/2019	Dotation 2019	AMT CUMULE AU 31/12/19	VCN 2019
Total Equipement de bureau	13 656	1 220	-	14 876	1 977	10 553	4 323
Total Matériel de bureau & informatique	19 088	9 949	-	29 037	5 181	17 278	11 759
Total Mobilier	1 109	1 150	-	2 259	255	667	1 592
Total AAI	3 185	-	-	3 185	637	743	2 441
Total Logiciel	-	4 186	-	4 186	1 243	1 243	2 944
Totaux	37 038	16 505	-	53 543	9 293	30 483	23 060

3. NOTES RELATIVES AUX PASSIFS

3-1. AUTRES PASSIFS COURANTS

Cette rubrique présentant au 31/12/2019 un solde Crédeur de 38 926 Dinars contre 31 473 Dinars au 31/12/2018, se détaille comme suit :

Désignation	31/12/2019	31/12/2018
Personnels et comptes rattachés	3 433	3 433
Etat impôts et taxes	18 143	13 563
CNSS	16 238	13 366
Autres crédeurs	1 112	1 112
<i>Total</i>	<i>38 926</i>	<i>31 473</i>

3-2. FOURNISSEURS ET COMPTES RATTACHES

Cette rubrique présentant au 31/12/2019 un solde Crédeur de 43 078 Dinars contre 12 959 Dinars au 31/12/2018.

4- NOTES RELATIVES A L'ETAT DES PRODUITS ET DES CHARGES

4-1. INSCRIPTIONS, COTISATIONS, MANIFESTATIONS ET SUBVENTIONS

Ce poste totalise, au 31/12/2019 un solde de 780 606 Dinars, correspondant à la somme des entrées de fond de l'association courant l'année contre un solde de 521 613 Dinars au 31/12/2018.

Désignation	31/12/2019	31/12/2018
Subventions	774 898	518 163
Dons	-	3 450
Autres Subvention	5 708	-
<i>Total</i>	<i>780 606</i>	<i>521 613</i>

4-2. AUTRES CHARGES COURANTES

Cette rubrique totalise, au 31/12/2019 un solde de 400 655 Dinars, contre un solde de 285 943 Dinars au 31/12/2018 elle s'analyse comme suit :

Désignation	31/12/2019	31/12/2018
Divers Locations	42 092	46 007
Entretien et Autres Services Extérieurs	45 173	15 364
Divers Honoraires	155 057	100 057
Déplacements Missions et Réceptions	146 601	120 349
Frais Postaux et TELECOM	3 982	2 023
Autres Charges	1 696	1 003
Services Bancaires	1 287	1 139
Primes d'assurance	4 765	-
<i>Total</i>	<i>400 655</i>	<i>285 943</i>